# 

Vol. 50.

Jaffna, Thursday the 16th of Oct., 1890.

No. 20.

# RIGHTEOUSNESS EXALTETH A NATION: BUT SIN IS A REPROACH TO ANY PEOPLE.

RECEIP	TS FOR THE MORNING STAR.	1 5 11
	1889.	
Colombo	Mr. R. Ry A. Sivasangara Deik-	
. 电自由表现的	shathar .	1.50
91,000	1890	
	Mr. R. Ry A. Sivasangara Deik-	
	shathar	.50
Chunaleully	Rev. G. T. Fleming, and Messrs.	
	C. C. Handy B. A. J. P. Vanni-	
	tamby, M. Luther, and the	car
		6.25 $1.25$
	Mr. W. Deed	.87
~	r. R. Ry S.K.Annappilly Avl.	1.75
213	is bilitalling Avi.	7.10

#### Local and General.

Local and Ceneral.

—We learn that J. P. Lewis Esq. has been appointed Director of Public Instruction.

—The regular meeting of the Jaffna College Alumni Association will be held in Otley Hall Saturday evening November 1st commencing at 5-30 o'clock. The subject for discussion is concerning the relative importance of railway communication for Jaffna or the improving of sea communication and harbors Friends of the College are invited to be present.

—The Annual Meeting. As announced in our last number, the annual meeting of our churches was held at Batticotta, on Thursday the 8th Inst. Rev. W. W. Howland presided. The gathering was nearly as large as usual, notwithstanding the unfavourable state of the weather in the morning over 500 adults being present. The rain which threatened did not fall, and the day was pleasantly cool and cloudy throughout. At 10-45 A.M. the service began, and the College choir led the singing. The devotional part of the service being over, the venerable chairman called upon the several speakers appointed for the occasion and made brief choice remarks when each of them was called in his turn. Mr. C. P. Anketell came first, and dwelt at length on the noble evangelistic work of the American Board which has extended its mission to 22 various parts of the World. Mr. S. Hensman came next, and spoke encouragingly of the evangelistic work of the churches through their agents in the adjoining Islands of Valanai, Punkerative and Delft and urged the necessity of increased help to do the work more effectually. Rev. I. Paul was the third speaker. His subject was the Straits Settlement. He gave a geographical description of the several localities commonly known as Singapore where our young men have gone in numbers in search of some situation and called the attention of the addience to the indispensable necessity of some sort of christianizing agency among those young men away from home and christian influence. In his address reference was made to Rev. H. L. Hoisington the ex-pastor of the Uduville ch

hours, and after an intermission of 15 minutes the service of the sacrements commenced. Rev. R. C. Hastings and B. H. Rice officiated, and the christians sat at the table of our Lord partook of the bread and wine. About ½ to 3 the meeting was over and the large gathering soon dispersed.

—The Grand Bazaar. Since the small bazaar accident, the supervisors of public buildings are on the alert, much for the good of the public. The large buildings in the Grand bazaar are having their tiles removed, and after making the necessary repair on the posts and the timber work the roofs will be covered temporarily with cadjans instead of tiles as before.

of tiles as before.

—Cholera. The places infected at present by this fearful epidemic are Thondaimanar, Pt. Pedro, Thanukkarakurichi, Karanavai, Pataimany, Ava-

rankal, Puttoor East and West and Madduville North. 13 cases were reported for Monday last from these localities.

rankal, Puttoor East and West and Madduville North. 13 cases were reported for Monday last from these localities.

—An Advertisement. The "Hindu Organ" of the 8th inst. publishes a curious-advertisement over the signatures of 12 men of Kantharodai and 4 of Sandiruppai. This notice it appears was intended to threaten the mission workers preaching in those fields and to specially prevent them from carrying the gospel truths into the homes of those whose names appear in the notice. It is not the object of our workers to compel others to accept the Christian faith, or to smuggle its truths into the homes of those who reject them. Truths cannot be hidden. The more any people strive to keep out the truths of the gospel from their homes, the more they have found to their greatest astonishment that the Bible cannot he resisted. It is a too powerful weapon for them to kick against. The very printing establishment of Voltaire which issued volumes against the Bible is now more rapidly than before sending out volumes of the Bible which it once resisted. St. Paul did more horeible acts than preventing the preachers from entering his home, Christ our master has taught us not to enter the houses of those who reject and oppose the truths of his gospel when preached to them at their homes. Com.

—J. A. B. S. Resolution re Rev. E. Rigg's departure. "This meeting bids farewell to the Rev. E. Rigg upon his departure to England, expressing its gratitude for the happy and useful association it has had with him in various capacities, and its hope that a long, useful and blessed career may be granted him in searching out and declaring the doctrines of the Word of God"—A.E. Restarick, Secretary, J. A. B.S.

—Indian Directory. Among others "we were asked to state our principles and special objects," to which we reply "published by the American Mission with object of advancing the cause of Christ by the diffusion of intelligence and instruction from a Christian stand point.

—THE TAMIL FAMILY PROVIDENT Association.

We have received a co

and continue to be successful, but many have had only a temporary prosperity.

—CHUNDICULI SEMINARY. We are glad to learn that the Chundiculi Seminary has been raised to the standard of a College and is styled St. John's College taking the name of the adjoining church, and that the head teacher is to be ordained.

—WRATHER. After a few long anxious days of drought, the cultivators hoped for better times for the paddy plants, from the rain which fell last week. and began weeding operations. There was not however, sufficient rain, though more was expected from the state of the weather. But since Saturday last the weather has been very unfavorable, the S.W. Wind has been blowing and more strongly than ever carries off rain clouds and every thing before it, leaving us and the tender paddy plants to suffer and to wither under the het rays of the sun.

—The Late Mr. C. H. De Soysa. The Ceylon millionaire famed for his benovelence and humility, died from the effects of the bite of a rabid dog, leaving behind a large family of 14 shildren.

died from the effects of the bite of a rabid dog, leaving behind a large family of 14 children, numerous friends, relations and retainers to deeply bemoan his loss. A last Will of all his estate and property was executed by him a couple of days previous to his death. He lived and died with his hepe in Christ, and pulpit references were made to his sterling Christian character and many acts of charity.

of charity.

—The Legislative Council. Yesterday at 3 p. m. the session of the council for 1890—91 was opened by His Excellency the Governor, with the ordinary formalities attending the opening of the Session of the Colonial Legislature.

—Arabi Pasha. In consequence of the frequent representations made to the Home Authorities by the Egyptian exiles and their friends that the climate of Ccylon does not suit them, the seven exiles were examined by a medical board at the request of the Home Government. The result of the examination is not known, but if it is not opposed to the representations already made, the exiles will be transferred to a more suitable climate.

—The S.S. Lady Gordon left Colombo south ahout on the 11th inst and is expected to arrive at Kangasanturai today. Soon after the voyage is completed the steamer will leave for Bombay to be docked for cleaning purposes.

is completed the steamer will leave for bothesy to be docked for cleaning purposes.

—MARRIAGE. The only daughter of the late Mr. E. Ponnampalam of Manippai was to be married to a son of Mr. S. Ramanathan, who had the privilege of visiting England in company with Dr. Sinnatamby his brother-in-law. The bride succeeded to the estate and property of her father which is worth about Rs. 70,000.

—Telegraphic Like. It appears to have been definitely decided to extend the telegraph to Point Pedro via Kangasanturai and Valvettiturai and arrangements are being made to begin the work very soon. It appears that palmyrah timbers will be used as posts to support the wire.

—Mr.M. Kottavah. It is reported that this Indian gentleman who is a member of the Theosophical Society leaves Negapatam on the 15th Inst. to visit Jaffina and to see if our peninsula could be easily made to imbibe the doctrines of the Society He is also expected to deliver some lectures on the subject of his faith and in his opinion Jaffina can be easily won: a station will be opened somewhere in Jiffana to carry out his purpose. This Mr, Kottayah is said to be a retired inspector of Schools.

—The Ceylon Independent tells us that Inspector G. N., Balthazar of Matara was informed by telegram that he was to proceed to Jaffina without delay. We should then suppose that Mr. Balthazar will be one of the passengers to Jaffina by the Southern trip of the "Lady Gordon" which is expected to arrive at Kankasanturai today.

—The Small Bazara Catarscothe. On Monday the 6th inst. about noon, one of the large buildings of the small bazar came down in a whole mass suddenly upon the promiscuous crowd then assembled as usual under its shelter. Great confusion spread, some were covered by the ruins, others who were able to creep out, managed to escape but many were touched with sympathy for the distressed and the rich and the poor equally rendered every available service to extricate the unfortunate ones who had been buried under the ruins. The shocking news spread with g

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

நீதி இராச்சியத்தாரை உயர்த்தும், பாவமோ எந்தச் சணங்களுக்கும் இகழ்ச்சி.

டும் புத்தகம்.) யாழ்ப்பாணம்,

தூகும் இ ஐப்பசி மீ மிக க் வட

வியாழக்கிழமை. (சங்கியை, உல.

# உதயதாரனைக

துகல்ம் இல் ஐப்பசி மீ மக க் உ

மயிர்வளர்க்குந்துள்.

பத்திரிகையோன்றில் இதைப்பற்றும் விளம்பா த்தைக்கண்ட சிலராட்களுள் இத்துளில் ஒருச ரையை அதணுச்செய்த வைத்தியர் அ. சுப்பிரம ணியபிள்ளை எமக்கு அனுப்பிவைத்தனர். "அரை க்காற்படி தேக்காயெண்ணெயைக் கொதீக்க வைத்து வெற்றிவைவெடிபதத்தில் இத்தூளில் அபைக்களஞ்சுபோட்டு இறக்கி, ஒவ்வொருநாளி லும் துணிமயிருக்குப் பூசிவரின் நண்றுய்வளரும்'' எ ன்றது விளம்பாம். ஆண்பிள்வளகள் தவைமட்டந் தறிப்பிக்கும் காலமாதலாற் பெண்பிள்வளகளின் அளகபாறத்தைக்கு இதுதவும் சோக்க்க. தாள் அ ரைக்களத்கக்கு விவை சதம் உரு

# யாழ்ப்பாணம்.

வருடாந்தச் சபைக்கூட்டம் — Annual Convocation.—க க் வ வந்துபோயிற்ற. பெய்ததினும், பின்னும் பெய்யும் கணமிருந்தத ணுவும்,மறுகாலங்களில் இடத்தாற் றட்டுக்கூடும் பெரிய வட்டுக்கோட்டைத் தேவாலயம் அன் றைத்தினம் சற்றே ஐதபட்டிருந்தது. பத்தவை மணிவரையில் அவுலாதஐயர் அக்கிராசனபதியா கல்லூரி ஆசிரிபருளோருவமாம் மேஸ். உவாலேஸ் பீயணுவாச்சியத்தை மியக்கக், கல லூரிமாணுக்கர் சலர் அவர்க்குத் துவணை செய்ய, ஒழிக்தோர் பங்குபற்றச், சங்கீதகோடடம் ஆதி தொடங்கி அக்தம்வரைக்கும், உருக்கோர் செலக ளுக்கு மதா வழதத்தை யூற்றிக்கொண்டிருக்குது. இடைக்கிரைட சுள்வளயிலி சுந்த புகைக்ளார்த்த ஆ காயபரியம்தம் எட்டி தைலேன ஊடேயூடே உள்ள த்திலிருந்த பத்தித் தீயிடையெழும்பிய பிசார்த்த வணத்தாமம் பரமண்டல சிம்மாசனபதியின தந்த சேவியைச்சாய்த்தத

கீர்த்தணத்தோடோரம்பித்த சுஎம் சக்கீதம் வா சிக்கப்பட்டபின்பு, அக்சமாசனபதி ஆமம்பவார்த் தைகளாற் றெருட்ட, வக்திருக்தோர் தத்தம் உள் தே கை இத்தியாகாக கேர்கள் விடிக்கியாகாக கூறிக்கியாகாக கூறிக்கியாக கூறிக்கியாக்கியாக கூறிக்கியாக கூறிக்கியா

வரானமெஸ். சைரஸ்அங்சிற்றெல்உலகமெங்கும கிறிஸ்தசமயம் பெற்றிருக்கும்விருத்த போக முற்கா ல தற்காலச் சபைகளின்பெருக்கம், மிஷனரிச ங்கங்களாதியவற்றைத் திட்பமாய் நுட்பமாய, அ வ்வவ்வூர்க்கழைத்துப்போய்க் கைமெய்யாய்க் கா ட்டினுலோப்ப, விவமணமாய்ப் பேசினர்

யாழ்ப்பாணச் சுதேச சுவிசேஷசங்கம் வேல வணை, புந்தை தீவு, கொக்கீவாதிய ஸ்தானங்களி ற்செய்தவருஞ் சுவிசேஷக் கிருத்தியங்கவாக் கல லூரிச் சீரேஷ்ட ஆசிரியரும் சுங்கத்தபைதியுமாகிய மேஸ். என்ஸ்மன் அவ்வவ் ஸ்தானக்குறைவு கிறைவுகளோடு க<sub>ுதலாமலக</sub>மேனச் சங்கஅங் கத்தார் நெஞ்சிலுறைக்கப் பேசினர்.

சிக்கப்பூரிஸ் நடக்கும் மிஷன் சிருத்தியங்கவா ப் போதகர்மாருளொருவாகிய மெஸ். ஐசாக் போல் தெள்ளிதில் யார்க்கும் உணர்த்தினர்.

கிறிஸ்தவாலிபர் சங்கக்கிருந்தியம் பூலோகமெ ங்கும் கடைபெழ்றுவரும் வயணங்கவர் வாலிடர் மணங்களோடு வக்சருக்கார் யார்மணங்களும் களிப்போடு கேட்க மெஸ். உவாலஸ் ஆசிர்பர் தொகைவகை விரியிற்றருடுக்கைக் கேட்டார்க்குத் தந்தா லெனத்தந்தனர்.

இவ்வாறு கூட்டம் நடந்தகொண்டிருக்கும்போ அன்றுகாவலயிற் பழனிமலையால் வ ந் த சிமிதாஜயர் தற்சமயம்வந்த காலஞ்சென்ற ஏஸ்தி க்ஸ்பண்டி தரின் அருல மப்பெருமைகவன யார்க் தம் ஞாபகப்படுத்தித் தம்மனசிலிருந்த கருத்தக

ளாற் கேட்டோபை உவப்பித்தார். தேகம் தளர்க்தேவராயினும் மனமென்றும் அள சாதவராம் அக்கிராசனர் தாமுஞ் சில உச்சதவச னங்கவைப் பசுமாத்தாணிபோல யாவர் மனசிலு க் கடாலிய பின்கட்டங் குவைந்து சிலரிமிஷ் ஒய் மறுபடி ஆரம்பித்தது. ஏஸ்திக்ஸ்ஐயகும் ரைஸ்போதகரும் நற்கருவணயாரர்தவன்யை நடத் த முன்றுமணிக்குக் கூட்டம் சமாப்த்பெற்றது.

கடைவீடுவீழ்வும் உயிர்மாய்வும். - Terrible accident.-இந்தமாசம் எந்வ நண்பகலுக்குமுன்ன டந்தவிபத்தோடொத்ததொன்றை முன்னேருபோ தம்எம்மூரிற் கேட்டிரோம். பட்டினம்பறங்கித்தெ

சுவிவேசின்னக்கடையென்று போப்பட்டஒரஅங் காடியுளது. வண்ணர்பண்வணப் பெரியகமைட க்தக் குட்டிக்க டையாய் இங்கே சாமான் வாக்கி அந்கே கொண்டுபோய்விறபாகன்றி நுணுல்ல் சா வ∗ச்சேரி எஃு ெணெய் வார்த்தகத்துக்கும் அதுவே யிருப்புடம். அக்க∞ாடம்த்துயிலே கற்றா∘ணதா க்கப்பெற்று ஒட்டேய்கத் கட்டிடமொன்றளது. அது அன்முறத்துனம், ஓா்டோதே கமைடயின்னுக் துறமாய்க்கூடாத சமயத்திற், சட்டெனக் குப்புற வீழ்ந்ததால குகழ்ந்த சந்தடியும் புலம்பலும் எஞ சோவலிலடங்கா. ஐயோ! என்பாரும், ஆத்தை! என்பாரும், ஓ! என்பாரும், ஆ! என்பாருமாய் எவ்வளவு கதற்ல, எவ்வளவு கும்வையோ வர்ணி த்தல் எமக்தளடங்காது. இடிவுக்குள் அடிப்பட் டாகும், பிறமபாய்ரின்குகும், பெற்குபைத்தேடுவாகு ம, உற்றுரைத்தேழிவோருமை, என் பிள்வன எங்கே என்பாரும், என் பதேச்எங்கே என்பாரும், இழ ங்கோ என்பாரும், விசங்கோ என்பாரும், ஒட் டைப் பிரியேன்பாரும், முகட்டைத் தள்ளு என பாரும், மாத்தையுழுவேண்டாரும், சவத்னதப் புாட் பு எேன்பாருமாய் அன்றைத்தனம் சீனனக் கடை கொழுத்தது பென்னம்போய்காட்சி.கடைவிழுந்த வுடன் அயலார், புடைய ர்தாரத்தார்,வழிப்போகக கச்சேரிஏசன்றர், பொலீசர், துறைமககள், பிற மக்கள்என மேலும்மேலுத் சனங்கள் ஈணமுன ர். புறங்குத்தெரை பழவதம் அன்றே சீன் வாக்கணட யிற்றுகை. சட்டேனே அவ்விடமிறா தோர் எழுபேர். அ-பையுயிசாய் வைத்தியசாவைபோ யிறந்தார் சில ர் பாடான காயக்காபரும் அற்பகொற்ப காயக்காற குமாய் வடுப்பட்டோர் உரு க்குண்டு. பலபோன்னு காயம்மாறப்பெறவில்லை. வைத்தியர்மார்க்கு அன் ஃரையலுவல் பாரதார அலுவல். கொடுக்கால ககட்டிடம் பழதபார்க்கப்படாத விடப்பட்டத். பெருந்தவறு. நடந்தேறியதற்குமருந்தில் வலைபாயினு ப்ற்காலத்துக்கும் பிற+ட்டிடங்களுக்கும் எச சரிப்பு. பொலீசர் இபண்டொருவர்க்குக் காயம்.

சிமிதாஐயரும் சமுசாரமும். — Rev. T. 3. Smith and family.—இற்றைக்குப் பதினைக்கு வாபங்களின்முன் செளக்கியந்தேரும் கோக்கப ய்ப் பழனிமடைசென்றிருந்த கனந்தங்கும் சிமிது ஐயரும் சரசு நத்தவரும் கடந்த கூ ந் வ சீந்தா யாத்திரைபோய் வாதசேர்ந்தத் சந்தோஷ்காமான செய்தியே. தெல்லிப்பழைப் போதனுசுக்தச்சா வலைத் தேகேத்தாக்கு உயிர்போலும் ஆவ ஐயர் கற் சௌக்கியத்தோரே பின்னும் அதவண நன்கு சீற ப்பிக்கத் தேவேன் அருள் பாலிப்பாராக.

மழை. — Rain. — சேடர்தொட்டிருர்தார்க்குக் கண்டாப்ஷேகம் போன்றது வாட்ச்பெற்றுச் சுருண்டு உயாவிரதற்காயத்தமாயிருந்த நெற்பயிர் களுக்குப் பிறசிட்டவாரம் பெப்தமழை. அதி நக முழையாகாதபோதினும் உயிரை இப்போதைக்கு பி டித்தவைத்திருக்கிறது. பின்னும்மழைவேண்டும்.

சுவாமிகளேத்திருடல்!-Robbing Swamies! சென்றவாமம் நவாலிக்குறிச்சியிலே குருக்கள் மட ம் என்ற வழக்கப் பார்சுபற்ற அட்டகாரிக்கந்தசா மிகோவிற் சருவிருக்கள் இடிண்டைக் கள்வர் டிப்போ ஐர்கள். ஆறாயு கசுவாமியா பைத் தனிலிட் பத் தெய்வாவனஅமமன் வள்ளிஅம்மன்என்னும் இருவர்கவளயுங்கொடுபோயினர். தணிந்தகள்வர்!

கோதாரி. — Cholera –தம்பியும் தன்டுழில் என்ற தன்மையில் இதவும் அந்குமிங்கும் கொண் டிக்கொண்டுதானிருக்கிறது. வைத்தியாபண்ணு ம நிட்டும் தாங்கமாட்டாமையாலாக்கும் ஒருமா ட் பருத்தித்தறை மறுகாட் புத்தூர் என்றுந்போ ல ஒட்ட பொட்டித் தூரிகிறது. அச்சுவேலியிறுஞ் சிலர் இறந்தார்கள். எட்டிடுக்களில் இறந்தோர் முப்பதக்கண்டு.

அவலட்சண சித்திரங்கள். — Obscene Pictures. — சன்மார்க்க கெறிரில் லார் தங் கடுந்தள் மனம்போனபடி அவலட்சணகாட்சிக ளிற் கண்ணும் நெஞ்சுங் களிப்படைசின்று சென் றது மறுக்கொணுத சத்சியம். இஃதறிக்தார் சல போது அந்கேறப்பட்ட சித்திரங்கள் படங்களைச் செய்து விலைக்கிரயஞ்செய்து பொருளீட்ட எண் ணுக்குறர். ஆயின் இது அரசினர் சட்டப்பிரமா சந்தேகப்படுவார் கொழம்பு ணத்துக்குமாறு. வியாபாரி பிச்சை ஐபிராகிம் என்றவரை விசாரித் தணாலாம். இவர் இம்முறை அவலட்சணப்பட ப் புத்தகங்களை வியாபாரத்துக்கெடுப்பித்தப் பறி முதல்கொடுத்தாமன்றித் தண்டவனயும் நூறுருபா

ப்பேற்றூர். எச்சரிப்படைக! டேஸ். சி. முத்தவேலு.— Mr. S. Mottuvalu.—இவர் கோழம்பைவிட்டுத் தமது சமு

சாற்சுகிதமாய் மூன்றமாசஉத்தமலில் இவ்விடம் வந்திருக்கிறுர். பத்து படிச்துர்களுக்கு விவாக சட கது இறைவேற்றிப்போவதே தேரும்பின் கோக்கம்.

தமிழ்க்குடும்ப சமாட்சணுசங்கம்.-The Tamil Family Provident association. -இது கொழாபு வாச்சளான சில தமிழா சேர்ரத ஸ்த பக்ஞ்செய்த் ஒர் புதாசங்க ம. புறட்டாசி மீ க ந வ யோடு உர்பவப்பெற்ற இச்சர்கேச்சின்பட மாண ஒழுந்துகள்ள அதன் லிக்தமாகிய மெஸ். ச. சுப்பிரமணியம் எமச்த அனுப்பினர்.

இச்சங்கம் கடாத்தம் காருயகாறர், Rev R. N. Chethukavalar, M. A. " L S. Lee

Mr. J. T. Mutuah

A. S Arulampalam

"S. Chellappe"
W. Mather
R. C. Namasiyayam

" A. Sathasivam
" H A. Viramut

A. Viramuttu

" M. Philips

. R. C. Muttiah

Mr. A. M. Chittampalam, Treasurer.

" S. Suppramaniam, teerelary. கா வயசுக்தட்பட்ட ஆணுவத பெண்ணுவது. இச்சுங்கத்துடன் சூரேஸாம். சேரேக்கேட்கும்போ*த* 

நூபாய் உம், சேர்ந்த மூன்றமாசத்தள் கூபாய் நா ம கொடுப்பார் இச்சந்க அந்கத்தடமோடிரை. சேட்தேப்போத வைத்தியாரின் பத்திபாம உடன் அனுபபப்படவேண்டும். மார்கழிமாசத்தின்முன் சேர்வோர்க்கு வைத்தியர்பத்திரம் வேண்ட்டாம்

சுக்கத்சீற் சேர்க்த ஒருவர் இறக்குங்காலம் முன் அவர் கொழுத்த ரூபா ஐந்தோடு செங்கத்தாரோவ் வொகுவரும் ஒவ்வொரு சூபாய் விழக்காடாகக் சொழுக்குர் தொகையுக்குட்டி இருந்துபோன அங் சேத்வமால் முன் குறிக்கப்பட்டாமாமாயிகுந்தா ஆஞ சரி அவர்க்குக் கொடுக்கப்படும். ஐம்பதுவயக்கத மேற்பட்டார் சேரும்போது, பிரகேசப்பணத்தில் முக்கால் வாசியும் அங்கத்தார் ஒவ்வொருவர் டுக்கும் முக்கால் ரூபாவும் சேர்த்த இறந்த ஆங்கத் தவர் குறித்த ஆட்களுக்குக் கொடிக்கப்படுமே. இவ் வொழுங்கின்படி நாறுபேர் அங்கத்தவபாயிருந்தால் இறந்தவர் சறித்த ஆளுக்கு காடு ரூபாகிடைக்கும். நற்ருடக்கம் என்ற கோகூகி:மும். இந்தேருபோ

முற்பணத்தால் வரும் ஆதாயம் செந்தவாதலிற் செர்த்தபண்ப்வைக்கப்படுவது தரசாட்சியார் சே மச்சா வையிலே. சங்கக்கு வைய கேரிட்டாற் கொ இத்தபணங் சிடைக்குமாம். காரியகாறர் நாமங்க ளே ஒதுடக்கம் பலைக்கும் என்பதற்குத் தக்க ஈடாகும் நம்மவமே சேர்க! சேர்க!

மேஸ். பிறச்தர் விசுவலிங்கம். - Mr. Prector A. Visuvalingam.—இவர் இப்போது அ ஹமாசபுறத்தால் இவ்விடம்வந்திருக்கிறூர். சிலமா சங் அள் தக்தவார்போலும்.

அவுலந்துபண்டி தர்.-Dr. S. W. Howland: கல்லூரிஸ்டுதவைபோடு சமுசாரசிதமாய்க் கொ சில்பிறதான் ழம்பு மாசதானிக்குச் செல்ச்ன்றுர். நோக்கம்வைத்தே அவ்விடஞ்செல்சின்றுர்.

## இலங்கை.

சட்டநிருபணச்சபை.- Legislative Council! பழயசபையைக் தவலத்த மறபடி இவ்வாண் ()க் தாய் சுமையை நேற்றுச்சாயந்துங் கூட்டும்படியூ ருந்தார்கள். சர் அவேலெக் தேசாத்பதியின் பிற தம பிரசாமணம் அத்தகுணமே செய்யப்படும் எம்புகைவீதிக்காரியகாபரின் அறிக்கைப்பத்திபமும்

அத்தநணம் தோற்றுத்புத. சிறுப்புமயிலுப்பிள்ளோமிணவி - The late. Mrs. Shroff Myluppilly. - சொழம்பிலே மேக்க ன்றீல் வந்தச்சிறப்பு மயிஷைப்பிள்ளையின் மணை வியுக் சாலஞ்சேனறசந்சதி கேள்வியுற்றேம். பிற கிடட சுர் வ பிரேததகனச்சடங்குரிறைவேறிற்று

இலங்கைத் தனதன். — The late Mr. C: H. de Sovsa.—இலங்கைக்குபேரன் என்று பெரு ம்பெயரும் பிரதிட்டையும்வாங்ச்ய மேஸ். சொத சா என்னும் குபேடேறும் காலஞ்சென்றுர். பிறகீட் ட ஆவணியில் விசர்காய் இவமைக் கடித்ததேன் நும், பரிகரிக்கப்படற்காகப் பிராஞ்சுக்குப் பிரயா ணப்படவிருந்தும் ஊர்வைத்தியர்மேற் கொண்ட நம்பிக்கையாற் பயணத்தைப் பின்போட்டாரெ ன்று முன்சொல்லியிருக்தோம். சுதேசவைத்திய த்திறமையிலும் நாய்ப் பைத்தியத்திறமை அதிக ரித்ததிறை கண்டோர், கேட்டோர் அறிந்தோர்,

, எவநம் ஐ-வையோ! என்ற பாதபிக்கப் பிறசிட்ட கூடுக் வ தேகேஸ்யோகமாயினர். அடுத்த நாட் பிதேசேமச்சடங்கு கொழம்பு மேற்றிவணியாமா ல் மிக்கபயபத்தியோடு கடத்தப்பட்டது. செத்த வீட்டுக்தச் சென்றசனங்கள ன்தொகை எண்ணு க்து கெண்ணுக்கும் அடங்குவதல்ல. இவர் சம் தோமா கல்லூரி மாணக்கர். சமசுவதி கடாட்சங கி வடத்த வலலமாணுக்கரல் லாதப்பாதும் இலக் தமிகடாட்சமபோற தனவந்தனுன குபேரசமபுத் துக்காரணையிருக்தார். ஆசலும் பொன்குத்தபூகம் டிழிவுப் பெயர்க்கு இலக்காகாது el 20 00 TD ட்படி தியாகர்கொடுக்கும் வள்ளலாயருந்தர். பிதாவுக்கோர் புத்தானும் மாபனுக்கோர் மருமக ஓமுதலால் பத் சொர், சீதனம் என்னும் இரு வழிபாலுமென்றிச் சிறியதர்வத் ஒருவர் மலடனு யிருந்தபடியால் உருமைவழியாலும் வந்தடைந்த கனதனம் எல்லாம் ஆவரிற் பொறுத்தன. ஆவர் தாதை கண்டிஇபாசாவின் கோப்பத்தோட்டத் தை முன்றுளில் ஸ்வலக்குவாக்கியதாலானதனம கால்கொண்டு பாயும் கீர்போலப்பெரு‡ற்று. ராயக் தத்தகையும் பணம்பெருதம் பக்கூறேர்கால் வாயாயிற்று. இவர் மவனலி கத்தோலிக்கமதத் தாளாயிருந்ததாற் குருக்கள்மார் இவ்விவாகத்துக த ஒம்படாது தடைசெய்து செந்தானமின்றிப்போ வாபென்று சபித்தாரென்று ஒர்பத்தரிகை சாற் றிற்று. மெய்பொய் எப்படியோ அதுரிற்க, இச் சீமானுடையை பிள்வாகள் கச போர் இப்:பா உயி நோடிருக்சீறுர்கள். தக்தை பங்சூற்கும் தாய்பங் சிற்குமாகச் சரி சரி ஆண் ஏழ பண் ஏழ. இவர் கவனல்ட இறந்ததொன்ற. பணப்போலவே சந தானம். மூவர் இந்திலந்திற் படிக்கிரர்கள். மூத் தமகன், பி ஏ. எல்லாவற்றிலும் இவரது அவதா ரியமே பெரிது. கமம், வைத்தியசாவல், கல்லூரி, அம்பலம், புத்தகசாவல், விதநியாச்ரவை, தெருக் கள் இவற்றைதை தாறுளமாய்த் திறந்தும் ஸ்தாபி த்தமிருக்சூருர். எங்கள் யாழ்ப்பாணக்கல்லூருக்கு ஆயிரம்ஞபா உபகரித்தார். 'செல்லம் கொடு தேணைக தென்றுதவாறு'' எனக் கொடுக்கச்சொ த் இ கை இச் க டத்திறர் அவர்செலையும் பெருச்ற்று. ஜேஎணியார் இலங்கை வக்தபோது அபரிமிதமாய்ப் வள உள்ளிஇறைத்தார். தமது கோலி பணங்களை உள்ள இறைத்தார். தமது கோவி வையுஞ் சீறப்பித்தார். இவருவீர் மக்கவே, குபோ னே என்ற நாமபும் மங்க, இவரதை அளவிறாத திரவியங்கள் பதிவனாரது பங்காகக் கூறுபடுமோ. ல் என்றபெயர்+த இனிபார் இலக்கோ அறியோம்! ஒ! எச்சிற்கையாற் காகக் காக் ு இ! எச்சிற் ைகையாற் காகர் தேறத்தா லோபிகாள்! உம் தமண்ட செல்வம் யாருக்க?

அரிலையா வித்தியாவிஷ்யம். — Female Education. — உலக்கைத்தீபம் மகம்கைய்பெண்க ள் கல்வியைக் சன்வலும் நிக்கையாக்காவம்போக, இப்போ சுக்கப்பிரதிநீதகளி சலாருவராகிய தௌரவ அப்தல்ருமனுடைய ஈடுபாட்டி குற்த அரும்புகிறதாய்க் காண்கிறேம் மகமதீயராகிய சோனகர், மலாயர் அருள் அரசினரும் அரு கூடு கேகைகொடுக்க ஆயத்தமாயினர். தற்காலம் இந்தியாவிலேவிருந்து நாக்கு மகமதீயப் பெண்க கண உபாத்தீயாயிகளாய்த தலைத்தனத்தார் அழைத்துக்கொடுக்க முற்பட்டார். கொழும்பு, கண்டி யாதியிடங்களிலே தம்பெண்கள் கற்க மக மதியர் பாடசாவலைகளைத் திறக்க எம்குர்ச்சோன கர் பார்த்திருப்பாரா! அவரும் மருளாது அருளுவாரேன்று எக்கணுகினும். கூண்டுக்கும் மடிருக்கும் மகமதீய அரிவையர்க்கும் நல்க காலம் பிறந்ததைபோலும்.

அரப்பாக்ஷா முதலா ஞோர். — The seven Exies — எச்ப்கியராசாக்க லிரோதிகளான அர பிபாட்சா முத்காம் சிலர் எக்ப்தால் இலங்கைக் ஏற்றப்பட்டுக் கொழம் இற் தடியிருக்கிறுர்கள் என்றது புதினுபேட்சிகள மறந்தபோனகாரியமன் றம். இவர்களுக்கு இவ்வூர் பிடியாமையாற் தம் சயவூரோடே விடப்படக் கேட்சின்றுர். இங்கில ந்த தேவைகளுத் அரசாட்சித் தவலமை வைத்தியர் கிஞ்சி முதலாம் மூவரை கியமனமையண்ணினர். எக்தவகையிலும் எகிப்தக்குத் நிரும்பலிடுவாரோசுந்தேகித்தோம்.

மேஸ். உவிசேட்.— Mr. Wishard.—கிறி ஸ்த இவளஞர்சங்கக்களின்பொருட்டு முன் இவ க்கை யாழ்ப்பாணம் வந்தபோன இத் தறைமைகன் கோழம்புக்குத் திரும்பவும் வந்தபோவா சென்றது ஒர்பத்தீசம்.

ஆறுபோத்தற் பசு.—"Six bottle cow".—
ஆறபோத்தற்பாலுள்ள கறவையெக்று சொல்
லிலிற்றபசுவொன்றின் பேராற் கப்பிரிங்கோட்டு
க்கு அப்பலுஞ்சேன்றது. தானியேல் என்பவர்
லிற்ற பசுவிற் பாலில்லையாதல்ற் காசுதமேனேண் று வாங்கிய கத்திகட்டியறுக்கப்; போலிசுக்கோட் டார் கொள்வனவுகாரணுக்காகத் தீர்த்தார். அப் பலிற் சீரேட்டநீதிபதி கீளேரேண்ஸ் முறைப்பாடு காமணுக்காகத் தீர்த்தனர். பசலின் ஸி வே யி ஸ் வழசதச்சேலவு டைடைவென்று நிஹைக்சீறேம். கரி யுஞ் சாம்பருந்தான்.

செட்டி நட்டம். — Modley Chetty. — கோ ழம்பிலே முதலிச்செட்டி பா மென்னு மொகுவர் உருமை பவுண்வ மையில் நட்டப்பட்டார் என்றும் அதனுல் மானிப்பாயைச் சர்ந்த கோழம்பார் சிலர் ஆபிரக்கணக்சிற் சிக்கிணர் என்றுஞ் சலிப் புடன் ஏலக்கேட்டோம்.

#### வடதேசம்.

கோவைக் கலகம். — Disturbences in Gou.—போர்த்தக்கேய அரசாட்சக்குரிய கோவை நசரத்திலே அரசினர்க்குமாளும்க் குழப்பமொன்று ண்டுபட்டது. கோவை சோவையாய் வருமோ தனிமையாய் நின்றவிடுமோ இனி விளக்கும். பிர்த்னபடியாமென்றது எமது விசுவாசம். இராணுவவீரர்வாது ஆயுதப்பிரபோக்கு செய்ததனுல் பத்றைபேர்வரையில் இறந்துவிட, நாற்பதபேர்வரைக்குக் காயம்வாங்கினர். அதிபதிசெய்தது அடாத்தேன்றது பெரும்பாலார் கருத்து.

புயலடி.—A Cyclone.—புரட்டாசி உடு ந் உ அலகபாத்தென்னும் இடத்திலே பெருமழை யோடொருபுயலாம். ஏன்! ஒர்குறு மழை பை எமக்குமிளக்கிலிட்டாற் பாபமாகுமா?

#### பிறதேசம்.

பின்னு மோர் கலகப்பிரபத்தனம்.—
Another disturbance.— புவோனேஸ் எயிரிஸ் என்னும் பட்டினத்திலே சலகமொன்று சிளம்பு மேன்ற அச்சத்தால் டீராவிராவாய் இராணுவவீர் வீச்சள்லே லிழிப்பாயிருந்தார்கள். கடலிராணுவரும் எத்தனமாயிருந்தது. பிரசாதிபதி தனக்கு இடையூறரி + பூமேணும் அச்சத்தால் அரமவனையை ஸட்டுக்கிளம்பி இராணுவம் இருக்கும் கொத்தளம் போயாதுந்கினர். சந்கதி பிறப்படும்

பெருந்தீ. -- Immense fire. — சிட்டினி நாட்டி வே அக்குனிச்சுந்காரத்தால் உண்டுபட்டசேதம் புதிவனந்திலட்சம் பவுணுக்கு மதிப்பு. வங்குசா வையொன்குரு வர்த்தகசாவைகள் ஆற சாப்பர் மயமாயின்.

பலமணவியார் விவாகம். — Polygamy — இதிற் பூரதாபமும் எடுப்புக்கொண்டவர் அமாரீக் கோலுழன்ள மோர்மண்ஸ் என்னப்படுவார். இப் போது இக்கட்சியார் கூட்டங்கூடி இச்தூர்வழக்கத் தை நீகுமுலமாக்கத் தீர்மானந்செய்தது மங்கல சங்கள்.

வேடி மெருந்ததிர்ச்சி. — Gunpowder explosion. — ஐக்சிய சாச்சியத்தலே தெல்லேவேயாகாட்டிலே வெடிமருந்தச்சா வையிலு கூடுபட்ட தீழு நாசி அரார்ந்தத்தை பத்தப்பேர் உயிர்விட, இருபத்பேர் காயமவாக்க, அு ைமையில் தாரத்த்லுள்ள வீடுகளெல்லாம் பேரேதூர்ச்சியாற் சன்றையின் கோப்பட்டுத் தகர, நாடு பொழாயிற்று.

#### வர்த்தமான சங்கிரகம்.

நாகாசங்கதி. — Miscellaneous --சிலவகை வண்ணுத்திப்பூச்சிகள் நீரில்விழந்த முழககாடுசி ன்றன என்று ஒருவர் உறுதியிடுக்கூறூர். தாம் இத வனை நன்றுப்ப் பரீட்சித்தனமேன்றூர்.

பிருத்சியஅரசினர் தாகோமிரு சாவுடன் சமா தானவுடன்படிக்கை செய்துகொண்டார்கள்.

மழைவருவிக்குங்கூட்டத்தார்.—Artificial Rain Producing Company — பெயர்ப்போ குள் புலப்படாதபே அம் இப்படிப் பேயர்பூ டை கூட்டமொன்ற அமரிக்காவிலே கவமாய் உண்டு பட்டிருக்கிறதாய் வாசித்தோம்,

புதியபருத்திப்பூண்டு.— A rew cotton plant.— எகிப்திலே இரண்டொரு வருஷக்களாக ப் புதவ்கைப் பருத்திப்பூண்டோனைறைச் செய் கையக்கணிவருகிருர்கள். இப்புதப்பூண்டு வேண் காவெண்ணும் ஒரிடத்திலே நவமாய்ச் சிலவருஷக்களுட் கண்டுபிடிக்கப்பட்டதாயினும் போனவருடமே அதன்செய்கை மிசப் பிரபலியமாயிற்று வாடிக்கைகடான பருத்திச்சுடியிலிருந்த இப்புதியதிற் பற்பல விசேஷங்களுள். பஞ்சு சுக்கட்டையாயினும் விவளச்சல்மேத்த. விவளவு மேத்தவண்றி விவளயுக்காலங் தறுக்கம். எசிப்தின் பற்பல இடங்களிலும் இப் பருத்திச்செய்கை அதியமளியாம் நடக்கின்றது.

உலகசங்காரி.--- Destroyer of Empires. கவநீதமாய்த் தற்காலம் இயற்றப்பட்டவோர் படைக்கலம் இந்நாமகாமணம்பெற்றது இப்படை க்கலக்குழலின் நீழம் ஒன்பது அங்குலம்! ஏங்கள் மூச்சுப்பைகளிலிருந்து சுவாசித்தவி

டப்படும் வாயுவே ஒகு திராவகமாய் மாற்றப்ப ட்டுச் சங்காரத்தோழில் செய்யும் இப் படைக்கல ச் சத்தாகின்றது. இதற்குள்ள பலம் இந்தமட் டென்று சொல்வ செளிதன்று. தப்பாக்கிக்கள் வைவையிழத்த இத்திராவகத்தீல் ஒருதுள்ளியை க்குண்டுக்குப் பின்புறமாயுள்**லிட அத ஒ**ரு சதும அக்குலத்துக்கு ஐந்நூறுமாத்தல் பாமந்கொண்ட சத்துள்ள வாயுவாய்ப்பாந்து முன்னிழக்கப்பட்ட குண்டைப் பறக்கச்செய்யும். எத்தணை கொதே எத்தவை கெதி யாய்க் குணை டுபிரயோசிக்கப்படவேண்டுமோ அத்த வண் கெதியாய்ப் பறக்கத்தக்கதாய் ஒரு சுரியாணி ைய முறக்கி அதன் விரைவை மட்டுப்படுத்திக் கொள்ளவார். குழல்விட்டுக் குண்டு கழலமுன் அதன் கெதியை விரும்பியபடி கிட்டப்படுத் தலாம். முறபடைக்கலம்போற் சட்டென இருந் தாற்போலக் கண்டு தீருவதமில்லை. மணமாவது, துடாவத, ஒலியாவது, அதிர்ச்சியாவது, புகை யாவதில்வை. சோடாப்போத்தல்கவாத் திறக்கு ம்போது சட் என்றாகேட்கும் தொனிபோல மாத் திரமே சொற்பதொனி இப்படைக்கலத்தக்குண்டு. க,200 யாட்தாரத்தில்மாத்திரம் குண்டு இலக்கிற் பட்டு தட்டையாகும். குழல் வெடித்த ஒருநாளு ம் மோசஞ்செய்யாது. சீதளத்திற்காவது சூட்டிற் காவது விகற்பமடையாது. நாறுசுத்ச் செலவு கொண்ட திராவகத்தில் இருதாற்றைப்பது குண்டு கவாப் பிறயோசிக்கலாம். அமரிக்காவிலே சிற படைக்கலங்கள் செய்யும் ஒரு கூட்டத்தார் இற ண்டிலட்சம் பவுண்கொடுத்த இப்படைக்கலஞ் செய்யும் உரிமையைத் தமக்காக்சிக்கொண்டன ர். பெருத்சங்காமங்களுக்கு இப்படைக்கலங் காம ணமாகம்.

### க டி தம்.

பத்திராதிபர் அவர்களுக்கு,
ஐயாவே, சிலநாட்களின் முன்னர்த் தாமியற்
றிய வெல்லையர்தாதி. சின்னுட் பல்பிணிச் சிற்
ற்றிலி தோகிய மக்கட்கு, உபத்திரவ லியாகுல
மாணவேவைகளில், மிகுந்த வாழு தலைக் கொடுக்
கக் குடியவோர் நூலாயிருக்கையானும், நம்மிர ட்சாபேருமான் பேரில் அந்து தித்தொடையாயிய ற்றப்பட்ட வஃதபோன்ற நூலகள் வேறில்லா திருக்கைகயாலும். அதனுரையை யாவருமளிதி னுணர்ந்துய்யும்படி எழுதியச்சிடல் தரும்மேயாயி னும், முதலிலுள்ள அந்தாதி, 90. செய்யுள் கட்கு முடையெழுதவ தாவசியமின்றும். பிற்பகுதி யிலுள்ள யமக்கந்தாதி பத்தப்பாக்களும் யாவரு மெளிதில் விளங்கக்குடியன வல்லவாகைகயால், அவைகட்குமாத்திர முரை எழு தே தந்கள் புத்தி ரிகைவாயிலாக வைவொரு நக்கிகையக் கொவ் வொரு பாட்டாய்ப் பரசரிக்க விருப்பமுற்று, 91ம் பாட்டி ஹேனையை இம் முறையிற் தாரசைக்கித்தை டனனுப்புகிறேன் ஆகையாற் றுமும் பரோபகா ரங்கருதி. இனிஅடுத்தவரும் ஒன்டதாக்கியைகளி டுனுவ்போர் சோணத்தை யுதனுனருக்கெயைகளி

#### வெல்லேயகம் அந்தாதி.

2000

வாறத்செறிகடற் பூலினர்க்காய் லிண்வழிதிறந் தாய்

வா நெடு ச றிம வை வெ வ்வை மெனும் பதி வர் துதித் தாய்

வாரத்சேறி மனக் கொண்டடியார் தம்மனத் தயரீர்

வாரத் செறித்த கீலேயவனக்காக்கிண்ற வாரணமே. இ—ள். விண்வழி-முத்திக்கதேவை, வாரத் செறி கடல் பூவினர்க்காய்த் திரந்தாய்-தீணு பொருந்திய கடல் தூழ்ந்த நீல வுலகினர்க்காய்த் திறந்தீர். வார த் செறிமவல் வெல் வல பெனும்பதி வந்த உதித்தாய் -சாரல் செறந்த மவலை மையுடைய வெல் வலப்பதி யில் வந்தேவதரித்தீர், வாரம் செறிஉளம் கொண்டு: அடியார் தம்மனத்தயர் (எம்மாட்டு வேத்த) காதல் மி தந்த மனக்கொண்டு அடியார்களத மணத்து ன்பத்லதை, ஈர்வாரம் செறிதருகீ அகற்றுகி ன்ற அன்புகிறைந்தகீரே (பிறி தொருத்தால் வர்என் றபடி), எவ்னக்காக்சின்ற வரமணம் தமியேவணை ப்பாதுகாக்கும் வச்சிரகவசமாவீர் எ—று

அம்செறிவார் கட வளைப்பிரித்து சுலம் செறிக் த செடியகடல் என்பதுமொன்று. வாபணம் கே டகமுமாம்: தேற்றேகாபம் விகாபத்தாற் செருக்க த. ஈர்றேகாபம் அசை வழி ஆகுபெயர். தம்சா ரியை. வார் அஞ்சுஎறித்து கீ எனப்பிரித்து (புல ன்களிற் செல்லுசின்ற) வலியவைக்தாசைகளை மடக்கவல்லகீபேஎனப் போகுள்கோடலு மிழக்கா காது. அஞ்சு டீப்போகுளாதவை "ஐக்தவித்தானுற் றல்" எனுங்தறட்பாவானு முணர்க. தன்வனப்ப ணிவோர்க்குற மேவ்வகை யிடையூறகளினின்று மவமைப் புபக்கவல்ல கவசமேன்பார் காக்கின்ற வாபணம் என்றுர். (91)

உரும்பராய். J. C. A. Kondaville 9-10-90. (To be continued.)

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

NARCOTICS AND ALCOHOLICS.

We have before written on these subjects and do not need now to enlarge on them. But a few words will not be out of the way, even at the risk of repetition. These two may be classed together because they are so often associated. very rare that a person indulges freely in alcoholics without also using the narcotics, and the latter has been shown in multitudes of cases to lead, or tend to lead, to the former. The resemblance between the two is not great in appearance, or in chemical or physiological effects. But their ethical relations are much the same. By this we mean that in general both are used, not for any supposed benefit, but because they produce agreeable sensations, thus ministering to an unnatural appetite; and moreover the excessive use of either is acknowledged by all to be very injurious, and yet this excessive use is also admitted to be very common, and liable to occur; and in addition to this, a large class of respectable people think that even a slight use of either is wrong.

To come more to detail, among narcoties we include tobacco, opium, ohang, etc. The last two may be left out of consideration, as we believe all our readers will admit that their use, even in small quantities except as medicines, is injurious. The large majority, however, of our readers use tobacco in some way. There is no question but that it is a poison. But many persons try to delude themselves with the idea that there are hygienic rea-sons for its use. The matutinal cigar is deemed important as an agreeable aperient, made necessary in a hot climate with tendencies to a sluggish liver. It is true, no doubt, that it has this effect, and that many persons come to be quite dependent upon it and suffer if it is not provided. But this very fact carries its own con-demnation. A drug that by use makes itself necessary is always harmful. Nature herself will provide a remedy. The juice of a lime fruit in a little water, without sugar, will answer the same purpose, and at the same time cure the ten-

Again a cigar is said to have a soothing effect. Very true, and the oftener it is used, the more the soothing is needed. Sir Isaac Newton said, with reference to tobacco, that he would make no necessities to himself. We shall return to this subject from time to time as we have a subject from time to thre as we have a store of high authorities. and we believe the use of tobacco to be a crying evil. A president of the Wesleyan Conference said "I see with great regret the habit of smoking formed amongst the lads and young men." The celebrated Dr. Arnott said that tobacco smoking is a "system of self-gratification at the expense of others. The Gospel system is the reverse' If smoking is bad, chewing is much worse in every way.

With reference to betel chewing a correspondent of a contemporary quotes Sir Emerson Tennent as if in favor of it, just as if we had not seen what he wrote. He would have done well to have quoted a little more from the same author, where he speaks of the use of betel as "if possible, more offensive" than the use of tobacco, thus saying by implication that both are to the last degree offensive. He goes on to speak of it as "disgusting" and a "repulsive luxury." It is the same author who refers to Dr. Elliot of Colombo, as describing the "betel-chewer's cancer."

In Alcoholics we include all drinks that

contain sufficient alcohol to intoxicate if used freely. They may be divided into two classes, the fermented, and the distilled. The latter we believe to be always harmful, except occasionally as medicines, whether brandy, whiskey, arrack, or the numerous combinations; and we have good reasons and good authorities which we have not room to quote now. Fermented drinks are perhaps not injurious in themselves, if rightly used, and yet they are responsible for the most terrible evils of modern times. Not many would get into the habit of using alcoholics if they had to begin with distilled liquors. It is for this reason that we abjure all. The angel of light has become a demon of The present state of humanity darkness. is such that no man is safe who meddles at all with fermented drinks, and no such man can say be is free from responsibility for the terrible burden of woe and misery under which the world groans. Drunkenness is the greatest curse of modern times, and those who love their fellow men will be ready to do all they can to save them body and soul.

Sweet toddy is much used in Jaffna. The

principal objection to it is that it is very likely to be a little fermented. It is very easy to cross the line, and the drinker of sweet toddy becomes intoxicated before he suspects it. The Tamil preverb says that if you drink milk at the foot of a palmyrah tree people will think it is toddy, and they will not be far wrong, because if it is milk or sweet toddy today it is likely to

be the fermented tomorrow.

We greatly deplore the increasing use of wines and liquors by Jaffna young men of means. Many apromising man has been ruined by it, and many more are in a fair way to be. We beg of them to stop before it is too late, and not to risk the eternal welfare of themselves and others by the gratification of an appetite.

#### DISCUSSION.

The "Guardian," seems surprised that we have noticed its remarks. We are almost surprised ourselves. We have been backward to do so for two reasons. One is that many of our readers not being Christians would not be interested in such discussions, but the chief reason has been that our remarks have called forth more abuse than argument, and we preferred not to enter into such strife. The recent remarks of the "Guardian," however, have more of the appearance of argument and we always welcome straightforward manly discussion because it cannot but elucidate the truth.

Now for the first question, our faith is not in the Bible alone. We believe in God the Father and in Jesus Christ his Son, and so on through a long list of particulars. This belief is in part dependent on the Bible, but not solely. We do not expect to be "saved through our belief in the Bible" but through our belief in Christ. But this is not the point under discussion. Nor does the point concern the books of the New Testament, although the "Guar-dian" devotes a column to them. For we accept the same as our contemporary. bases his acceptance, we suppose, on the decision of a council, which was in turn based on tradition. We base ours on tradition. The only difference is in the matter of authority. He considers the council's decision authoritative. We on the contrary put the authority on Christ, and rely on tradition to tell us what the books were. The difference is more in words than in fact. We will only mention the fact that the Muratorian canon which was made about the year 170. A.D. and the Syriac translation of the Bible about the

same date, contain all the books of the New Testament except one, and besides these we have numerous other witnesses

which our contemporary also accepts.

But to come to the point at issue, the number of books of the Old Testament, we will say first, that it is not strange that we will say first, that it is not strange that we did not recognize the book of Obadiah under the form "Abdias," when there is an apocryphal book by that name, giving traditions about the apostles, "Sophonias" also does not readily suggest Zephaniah. But whether six or eleven books are not quoted in the New Yesterment does not seffect over in the New Testament does not affect our argument.

Jerome does not refer to Josephus, but he says the books of the Old Testament are twenty-two the same in number as the letters of the Hebrew alphabet, and he reters of the Hebrew alphabet, and he remarks on a further coincidence, in that as that alphabet had five letters with two forms, so five of these books were double. i. e. Samuel, Kings, Chronicles, Ezra and Jeremiah. The twelve minor prophets were reckoned as one book, as we know from various sources, and Ruth was esteemed a part of the book of Judges. This

makes out the thirty-nine. It is well to note in this connection that Josephus says that these 22 books brought the history down to the time of Artaxerxes, and that the later history has been written, but that the records are not esteemed wor-thy of the same credit, because the accurate succession of the prophets was not preserved. By this statement he excludes the ved. By this statement he excludes the books of the Maccabees. Jerome also says that whatever is outside of the 22 books must be placed among the Apocrypta, ("quidquid extra hos est, inter Apocrypta esse ponendem.") He also said that the church reads the latter "for the edification of the reads to pot for confirming the authorized that the confirming the authorized that the state of the same of the of the people, not for confirming the authority of ecclesiastical doctrines." The testimony of the Talmud agrees with that of Jerome. Even though parts of the Talmud were written as late as 300 A.D. it is generally admitted that it gives the opinions of the Jews for a long time before, just as the Hindu Vedas, some of them written as late as 1000 B. C. describe the beliefs of the people centuries earlier. If, however, the Talmud stood alone it would not be sufficient proof, but confirming such good authorities as Josephus and Jerome and many others, it has its value, Jerome's distinct testimony against all but the 39, is so plain that it is not destroyed by the fact that he quoted from the Apocrypha, or even called them Scripture.

This testimony we have taken from his introduction to the commentary on the Epistle to the Galatians. His testimony is the more valuable as he was the translator of that version of the Bible called the Vulgate, which we believe our friend considers the only authoritative version. We might the only authoritative version. We might bring many other witnesses as strong as these, but these are the simplest and are enough to prove our point, that the Jews of Palestine in the time of Christ accepted the same books of the old Testament as we

do now.

—Jaffra A. B. Society. At the General Committee Meeting of the Jaffna Auxiliary Bible Society, Nellore, Oct. 7th 1890, it was resolved that —"This meeting has to record with unfeigned sorrow the death of its President Dr. Hastings. His long experience, careful wisdom and genial presence were of the greatest service in Committee and on the Platform while his deep interest in the Word of God and its diffusion made his efficient labour one prompted and guided by love. He took part in the Auxiliary from 1845 or almost from its commencement and has done his share of every variety of its businesss and work. It assures the Mission of which he was an ornament, of its sincerest sympathy, and condoles with the members of his family in a spirit of chastened thankfulness for the useful life and blessed death of one whom it will never cease to honor."—A. E. Restarick, Secretary, J. A. B. S. cretary, J. A. B. S.

Printed at the Press of Strong & Asbury, Manippay Published by Mr. N. Strong and A.C. Mission.